

DEFENSIE



**DGMR**  
**Systems Division**  
**Support Systems**

Bn QG EM Def - QPE	
Bn HK Def St - KKE	
IN	
OUT	
CO	RSM
S1	BrigCorps
S2-S3	SSM
S4	Srt
Fac Mgt	ASE 165
INFRA	TSS CIS
Mess 4100	SLPPT 08
Rolin	UAF

08 NOV. 2013

De  
MITS 13-00531001  
Pagina('s): 5  
Bijlage: 1  
Arch

SLPPT X

A toutes les autorités de la Défense jusque et y compris les commandants d'unité et autorités en exerçant les attributions  
Van alle autoriteiten van Defensie tot en met de Korpscommandanten en de autoriteiten die de bevoegdheden ervan uitoefenen

**Objet :** La gestion des Equipements de Protection individuelle (EPI) -- Directives pour 2014  
**Onderwerp :** Het beheer van de Persoonlijke BeschermingsMiddelen (PBM) -- Richtlijnen voor 2014  
**Ref** DGMR-GID-FCCOM-SEPP-005/MRSys-SEPP du 01 Dec 12

1. Synthèse : EPI, directives 2014, catalogue  
*Synthese : PBM, richtlijnen 2014, catalogus*
2. Le projet « Optimisation de la gestion des EPI », a pour objectif de mettre à disposition de chaque membre de la Défense qui en a besoin, l'équipement de protection individuelle adéquat.  
*Het project "Optimalisatie van het beheer van de PBM" heeft tot doel elk lid van Defensie die er nood aan heeft het gepaste persoonlijke beschermingsmiddel ter beschikking te stellen.*
3. Dans ce cadre, dix contrats ouverts pluriannuels relatifs à des EPI courants ont été notifiés et des catalogues reprenant une description technique des articles proposés ont été rédigés. Ces contrats se rapportent aux protections suivantes :  
*In dit kader werden tien meerjarige open contracten met betrekking tot de gangbare PBM gegund en werden catalogi opgesteld, die een technische omschrijving van de voorgestelde artikelen hernemen. Deze contracten hebben betrekking op volgende beschermingen:*
  - a. Vêtements de protection / *Beschermkledij*
  - b. Protection des mains / *Handbescherming*
  - c. Protections auditives / *Gehoorbescherming*
  - d. Chaussures de protection / *Veiligheidsschoenen*
  - e. Protection respiratoire / *Ademhalingsbescherming*
  - f. Protection du visage / *Gelaatsbescherming*
  - g. Protection de la tête / *Hoofdbescherming*
  - h. Protections pour zones vertes et forestières / *Bescherming voor groene zones en bosbouw*
  - i. Vêtements de protection jetables / *Wegwerpbeschermkledij*
  - j. Tenues high visibility / *Kledij high visibility*

Afschrift voor : /

Correspondent: Regina LARDENOIT, Ing  
Attaché  
Tel 02/7016076 of 9-2400-6076  
Fax 02/7014180 of 9-2400-4180  
E-mail : regina.lardenoit@mil.be

Algemene Directie Material Resources

Systems Division  
Support Systems  
Eversestraat, 1  
1140 BRUSSEL

.be

Tous les catalogues EPI sont également disponibles en ligne sur le site de la DGMR (<http://intranet.mil.intra/>) sous la rubrique « Mat - Catalogue - Catalogue Personal Equipment - Personal Protection Equipment ».

*Alle catalogi PBM zijn eveneens on line beschikbaar op de site van DGMR (<http://intranet.mil.intra/>) onder de rubriek "Mat - Catalogen - Catalogoog Personal Equipment - Personal Protection Equipment".*

4. La méthode de gestion et de distribution des EPI utilisée depuis 2006 et décrite dans la procédure reprise en Ref sera conservée en 2014.

*De beheersmethode en de bedelingsmethode van PBM, in gebruik sinds 2006 en beschreven in de procedure in Ref, zal behouden worden in 2014.*

- a. Une liste récapitulative des besoins en EPI pour 2014 est à rentrer par les unités. Elle reprendra tous les besoins en EPI connus pour 2014 pour l'unité, y compris les besoins n'ayant pas été retenus par le GestMat.

*Een samenvattende lijst van de behoeftes aan PBM voor 2014 moet door de eenheden overgemaakt worden. Deze zal alle gekende behoeftes van PBM voor 2014 voor de eenheid bevatten, inclusief de behoeftes die niet weerhouden werden door de MatBeh.*

- b. Cette liste reprendra les besoins sur catalogue (soit les besoins pouvant être couverts par un(des) article(s) repris dans l'un des dix catalogues EPI édités) et les besoins hors catalogue (pour lesquels un marché spécifique ou des mises à disposition de crédits Chefs de Corps seront alloués).

*Deze lijst zal de behoeftes op catalogus (zijnde de behoeftes die kunnen ingevuld worden door (een) artikel(en) hernomen in één van de tien uitgegeven catalogi PBM) en de behoeftes buiten catalogus (waarvoor een specifieke markt toegewezen wordt of Korpskredieten ter beschikking gesteld worden) bevatten.*

- c. Pour les besoins en EPI High Visibility une justification approfondie sera jointe à la liste récapitulative.

*Voor de behoeften aan PBM High Visibility zal een grondige rechtvaardiging aan de samenvattende lijst toegevoegd worden.*

- d. Le proformat (word et excel) repris sur le site de la DGMR (<http://intranet.mil.intra/>) sous la rubrique « Mat - Catalogue - Catalogue Personal Equipment - Personal Protection Equipment - Liste des besoins 2014 » sera obligatoirement utilisé.

*De format (word en excel) die weergegeven is op de site van DGMR (<http://intranet.mil.intra/>) onder de rubriek " Mat - Catalogus - Catalogus Personal Equipment - Personal Protection Equipment - Lijst der behoeften 2014" moet verplicht gebruikt worden.*

Cette liste sera transmise par :

*Deze lijst zal overgemaakt worden via:*

- (1) Note officielle à MRSys-S/E/P s/c de l'échelon hiérarchique et sera obligatoirement approuvée par le conseiller en prévention et le Médecin de Travail, pour adaptation de l'EPI au risque encouru sur le poste de travail et par le Chef de Corps, pour adéquation entre les quantités demandées et les postes de travail présents à l'unité.

*Officiële nota aan MRSys-S/E/P o/c van het hiërarchisch echelon en zal verplicht goedgekeurd worden door de preventieadviseur en de Arbeidsgeneesheer, voor de aanpassing van het PBM aan het mogelijke risico van de werkpost en door de Korpscommandant, voor een overeenstemming tussen de gevraagde hoeveelheden en de aanwezige werkposten in de eenheid.*

- (2) Version électronique des fichiers remplis à l'adresse suivante : [luc.dewaele@mil.be](mailto:luc.dewaele@mil.be)  
*Elektronische versie van de ingevulde bestanden op het volgende adres: [luc.dewaele@mil.be](mailto:luc.dewaele@mil.be)*

- e. Afin d'assurer le traitement rapide et correct des besoins exprimés, il vous est demandé de porter une attention particulière aux points suivants :

*Teneinde de snelle en correcte behandeling van de uitgedrukte behoeftes te verzekeren, wordt u verzocht specifieke aandacht te schenken aan volgende punten:*

(1) Utiliser les NSN des catalogues repris sur le site de la DGMR.  
*Gebruik maken van de NSN's van de catalogi op de site van DGMR.*

(2) Utiliser la bonne référence du store central du Mat EPI.

*Gebruik maken van de juiste referentie van het centrale magazijn voor Mat PBM.*

5. En 2014 l'utilisation d'ILIAS (établissement SREQ) sera introduite pour l'acquisition des EPI. Une note vous sera transmise au moment où la directive en Ref sera adaptée.

*In 2014 zal het gebruik van ILLIAS (opmaken SREQ) ingevoerd worden voor de verwerving van PBM. Een nota zal u overgemaakt worden op het moment dat de richtlijn uit Ref aangepast is.*

6. Votre réponse est attendue pour le 21 Fev 14.

*Uw antwoord wordt verwacht voor 21 Feb 14.*

7. Annexe: Liste des besoins EPI

*Bijlage: Lijst der behoeften PBM*



Pierre MANDERLIER  
Kolonel Stafbrevethouder  
Sectiechef

**Annexe/Bijlage**

Le / De :

N° / Nr :

Annexe(s) :

Bijlage(n) :

**Eenheid:**

A/ Aan MRSys-S/E/P  
s/c Echelon hiérarchique  
Hiërarchisch echelon

**Objet :** EPI - Liste des besoins 2014 (Voir <http://intranet.mil.intra/sites/Mat>)  
**Onderwerp :** PBM – Lijst van de behoeften 2014 (Zie <http://intranet.mil.intra/sites/Mat>)

**Ref :** DGMR-GID-FCCOM-SEPP-005/MRSys-SEPP

Unité / Eenheid :	
Responsable / Verantwoordelijke :	
N° STORE où le Mat sera livré : STORE Nr waar het Mat geleverd zal worden :	

Annexes / Bijlagen :

1.	Besoins repris dans les catalogues <i>Behoeften hernomen in de catalogussen</i>
a.	Vêtements de protection <i>Beschermingskledij</i>
b.	Protection des mains <i>Handbescherming</i>
c.	Protection auditive <i>Gehoorbescherming</i>
d.	Chaussures de sécurité <i>Veiligheidsschoenen</i>
e.	Protection respiratoire <i>Ademhalingsbescherming</i>
f.	Protection du visage <i>Gelaatsbescherming</i>
g.	Protection de la tête <i>Hoofdbescherming</i>
h.	Protection pour zones vertes et forestières <i>Bescherming voor groene zones en bosbouw</i>
i.	Vêtements de protection jetables <i>Wegwerpkledij</i>
j.	Tenues high visibility <i>Kledij high visibility</i>
2.	Besoins hors catalogues <i>Behoeften buiten catalogussen</i>

Nom et signature du Conseiller en Prévention <i>Naam en handtekening van de Preventieadviseur</i>	Nom et signature du Médecin du Travail <i>Naam en handtekening van de Arbeidsgeneesheer</i>	Nom et signature du Chef de Corps <i>Naam en handtekening van de Korpsoverste</i>
--	--	--



